Sete Passos em sua Aventura da Fé

Por Dr. Michael Youssef

Seven Steps in Your Faith Adventure

By Dr. Michael Youssef

Sobre "Mostrando o Caminho"

"Mostrando o Caminho" é o ministério de mídia internacional do Dr. Michael Youssef, pastor fundador da Igreja dos Apóstolos em Atlanta, Geórgia.

A missão de "Mostrando o Caminho" é levar o Evangelho de Jesus Cristo para os perdidos. O ministério ensina todo o conselho da Palavra de Deus e busca ajudar as pessoas a entenderem a autoridade das Escrituras.

Um programa de rádio diário, em idioma Inglês, é transmitido para centenas de comunidades pela América do Norte, Austrália, Nova Zelândia e no Reino Unido. Mensagens em dois idiomas são transmitidas ao redor do mundo utilizando um formato único que traduz a mensagem do Evangelho, frase por frase, do inglês para vários idiomas, incluindo árabe, mandarim, indonésio, turco, punjabi, russo, farsi, francês, hindi, bengali, coreano, espanhol, cantonês, tâmil, vietnamita, aramaico, albanês, tailândes, sorani e português. "Mostrando o Caminho" também produz um programa semanal de televisão assistido em mais de 200 países.

Para informações contatar:
"Mostrando o Caminho" com o Dr. Michael Youssef
P.O. Box 20100
Atlanta, GA 30325
404-841-0100
www.leadingtheway.org

Textos bíblicos retirados da
Edição Revista e Atualizada no Brasil
pela Sociedade Bíblica do Brasil

About Leading The Way

Leading The Way is the international media ministry of Dr. Michael Youssef, founding pastor of The Church of The Apostles in Atlanta, Georgia.

The mission of Leading The Way is to take the Gospel of Jesus Christ to the lost. The ministry teaches the whole counsel of the Word of God and seeks to help people understand the authority of Scripture.

A daily English-language radio program is aired throughout North America, Australia, New Zealand, and the United Kingdom. Dual-language messages are broadcast around the world using a unique format that translates the Gospel message phrase by phrase from English into a number of languages, including Arabic, Mandarin, Indonesian, Turkish, Punjabi, Russian, Farsi, French, Hindi, Bengali, Korean, Spanish, Cantonese, Tamil, Vietnamese, Amharic, Albanian, Thai, Sorani and Portuguese.

Leading The Way also produces a weekly television program, which is seen in over 200 countries.

For information contact:
Leading The Way with Dr. Michael Youssef
P.O. Box 20100
Atlanta, GA 30325
404-841-0100
www.leadingtheway.org

Sete Passos em Sua Aventura da Fé

A maioria das pessoas ama festas! Elas alegram-se muito ao se reunirem junto a pessoas que amam para celebrar uma data importante de sua vida ou da vida de outra pessoa, como um aniversário, o dia da formatura, um noivado ou casamento, o nascimento de um bebê, o começo de um novo emprego, ou uma promoção. Pode ser um novo desafio no trabalho ou aposentadoria, uma festa de despedida para uma viagem de férias... a maioria das pessoas não precisa muito para celebrar!

Você sabia que há uma festa no Céu quando um pecador conhece a Jesus Cristo como seu Salvador? Jesus disse: "Digo-vos que, assim, haverá maior júbilo no céu por um pecador que se arrepende do que por noventa e nove justos que não necessitam de arrependimento" (Lucas 15.7). Ele também disse: "Eu vos afirmo que, de igual modo, há júbilo diante dos anjos de Deus por um pecador que se arrepende" (Lucas 15.10).

Seven Steps in Your Faith Adventure

Most people love a party! They take great joy in getting together with people they love to celebrate a milestone in their own or someone else's life-a birthday or anniversary, a graduation day, an engagement or wedding, the birth of a baby, a celebration related to a new job, or a promotion, a successful new venture, or retirement, a bon voyage party for a trip...most people don't need much of a reason to celebrate!

Are you aware that Heaven has a party when a lost sinner comes to know Christ Jesus as his or her Savior? Jesus said, "There will be more joy in heaven over one sinner who repents than over ninety-nine righteous persons who need no repentance" (Luke 15:7). He also said, "There is joy in the presence of the angels of God over one sinner who repents" (Luke 15:10).

Que alegria foi no Céu, no momento em que você aceitou Jesus como seu Salvador e recebeu seu presente gratuito de salvação eterna e a presença do Espírito Santo em sua vida!

No Oriente Médio, casamentos são grandes negócios, como em praticamente todos os países. Um casamento é a festa do momento, com muita música e cantorias, banquetes, presentes. É uma grande celebração. Você sabia que Deus regozija-se com o novo relacionamento que tem com você, assim como o noivo em seu casamento? A Bíblia diz: "Como o noivo se alegra da noiva, assim de ti se alegrará o teu Deus" (Isaías 62.5). Isso amigo, é felicidade!

Você sem dúvida sentiu esta felicidade vinda do céu, assim como a felicidade dos amigos cristãos que você conheceu, no momento em que nasceu de novo. Pedro disse isso sobre aqueles que vêem a crer em Jesus Cristo como seu Salvador: "...Exultais com alegria indizível e cheia de glória, obtendo o fim da vossa fé; a salvação da vossa alma (1 Pedro 1.8 e 9). Tudo a respeito de nossa salvação é glorioso e alegre.

What a happy time it was in Heaven the moment you accepted Jesus as your Savior and received His free gift of eternal salvation and the presence of the Holy Spirit into your life!

In the Middle East, weddings are a very big deal-as they are in virtually every country. A wedding is the ultimate party, a time of music and singing, feasting, gift-giving, and great celebrating. Are you aware that God rejoices over His new relationship with you like a bridegroom at his wedding? The Bible says, "As the bridegroom rejoices over the bride, so shall your God rejoice over you" (Isaiah 62:5). Now friend, that's happiness!

You no doubt felt that happiness of Heaven, as well as the happiness of fellow Christians you know, at the time you were born again. Peter said this about those who come to believe in Jesus Christ as their Savior, "...You greatly rejoice with joy inexpressible and full of glory, obtaining as the outcome of your faith the salvation of your souls" (1 Peter 1:8 & 9). Everything about our salvation is glorious and joyous.

E no dia após você ter aceito Cristo? O que acontece?

No mundo natural, um dia após uma grande celebração pode ser um "dia para baixo," um tempo de abatimento. Isso porém, não é verdade para um verdadeiro cristão! O dia após você ter aceito Cristo Jesus, é um dia com uma alegria ainda maior, já que você está entrando em uma nova vida. O dia após você aceitar Cristo Jesus, é o dia em que verdadeiramente começa sua aventura da fé. Agora chega o momento para você crescer em Cristo e com o crescimento, perceberá que sua alegria aprofunda-se, amadurece, e torna-se maior que qualquer coisa que você possa ter imaginado.

Existem sete passos que eu encorajo cada novo cristão a dar, para que tenha certeza que sua vida em Cristo partirá de um bom começo. A propósito, estes mesmos passos, são passos que todo cristão deveria continuar a dar todos os dias de sua vida. Eles são a base que forma a firme fundação para a aventura da fé do cristão.

But what about the day after you accept Christ? What then?

In the natural world, the day after a big celebration can be a "downer," a time of let-down. But that isn't true for the new believer! The day after you accept Christ Jesus is a day for even greater joy as you step out in a new life. The day after you accept Christ Jesus is the day your adventure in faith truly begins. Now comes the time for you to grow in Christ-and with growth, you will find that your joy deepens, matures, and becomes greater than anything you ever imagined.

There are seven steps I encourage every new believer to take to make sure his life in Christ gets off to a good start. These same steps, by the way, are steps that every believer should continue to take every day of his life. They are the basics that form a firm foundation for a Christian's faith adventure.

Passo 1:

LEIA SUA BÍBLIA TODOS OS DIAS

Uma das coisas mais importantes para você saber, como um cristão, é o que Deus diz a você. Não é suficiente saber o que o pastor diz, ou programas evangélicos de televisão dizem ou até o que outros cristãos dizem. Você precisa saber o que Deus diz. A mensagem para você é a mensagem da Bíblia.

A Bíblia é a carta de amor de Deus para você. Nela, Deus fala o quanto ele se preocupa com você e o que deseja proporcionar a você. A Bíblia diz o quanto Deus deseja te proteger do mal, por você ser um filho amado. Os mandamentos de Deus não foram dados para restringir a diversão aos filhos de Deus. Ao invés disso, foram dados para proteger seus filhos dessas coisas que causam danos físicos, emocionais e espirituais. A Bíblia diz o quanto Deus trabalhou na vida de homens e mulheres através dos anos, e é assim que Deus deseja trabalhar em sua vida hoje.

Step 1:

READ YOUR BIBLE EVERY DAY

One of the most important things for you to know as a believer is what God says to you. It's not enough to know what your pastor says or a television evangelist may say or other Christians say. You need to know what God says. His message to you is the message of the Bible.

The Bible is God's love letter to you. In it, God tells you how much He cares for you and what He desires to provide for you. The Bible tells how God desires to protect you, as His beloved child, from evil-the commandments of God were not given to restrict God's children from having fun, but rather, to protect God's children from those things that cause physical, emotional, and spiritual harm. The Bible tells how God has worked in the lives of men and women through the ages, which is how God desires to work in your life today.

Muitas pessoas tinham dificuldades para entender a Bíblia antes de serem salvas, mas depois disso, foi como se alguém tivesse modificado suas Bíblias. De repente, elas puderam entender o significado do que estavam lendo! Eu creio que a mesma coisa acontecerá com você. Existem algumas coisas na Bíblia que só são completamente compreendidas por aqueles que aceitaram Jesus Cristo como seu Salvador.

É muito importante que você leia uma Bíblia em uma linguagem clara. Existem disponíveis muitas traduções excelentes e muitas versões da Bíblia. Eu sugiro que você vá a uma livraria cristã e compare as diversas versões. Gaste um pouco de tempo descobrindo qual tradução você gosta mais de ler. Um bom capítulo para ler em várias versões está em Lucas 15.

Comece então, a ler sua Bíblia todos os dias. Por que diariamente? Assim como seu corpo precisa de boa nutrição todos os dias, seu espírito precisa de boa nutrição! Alimente-se da Palavra de Deus como se fosse alimento espiritual para sua alma, e como de fato é!

Many people have found that they had difficulty in understanding the Bible before they were saved-but after they were saved, it was as if someone had tampered with their Bible. Suddenly they could understand the meaning of what they were reading! I believe that same thing will happen for you. There are some things in the Bible that are only fully understood by those who have accepted Jesus Christ as their Savior.

It is very important that you read a Bible that is easy for you to read-in language that is plain. There are many fine translations and versions of the Bible available. I suggest you go to a Christian bookstore and look at several versions. Spend a little time discovering which translation you enjoy reading the most. A good chapter to read in various versions is Luke 15.

Then, begin to read your Bible every day. Why daily? Just as your body needs good nutrition every day, your spirit needs good nutrition! Feed on God's Word as if it is spiritual food for your soul-indeed, it is!

Antes de ler, ore e peça a Deus para te ajudar a entender o significado do que você vai ler, incluindo como aplicar aquilo que leu em sua vida... agora mesmo. Enquanto você lê, questione-se: "O que isso quer dizer para a situação e circunstância que eu estou enfrentando agora? Como posso colocar esta informação em prática?" Após terminar sua leitura diária, ore e peça ao Senhor para ajudá-lo a lembrar o que você leu e para fazer o que você sentiu que Deus quer que você faça. A Bíblia nos diz que Deus quer que sejamos "cumpridores" da palavra, não apenas "ouvintes" dela (Tiago 1.22).

Uma das melhores maneiras de ler sua Bíblia é lê-la em voz alta. Ler em voz alta ajuda você a memorizar o que lê. Isso também ajuda a se concentrar na leitura e a aprender mais sobre o que está sendo lido.

No início de sua nova vida em Cristo Jesus, você deve concentrar-se na leitura dos Evangelhos, os quatro primeiros livros do Novo Testamento: Mateus, Marcos, Lucas e João. Dê especial atenção ao que Jesus disse e fez. Depois, leia Atos dos Apóstolos, Romanos, e 1 João.

Before you read, pray and ask God to help you understand the meaning of what you are about to read including how to apply what you read to your life... right now. As you read, ask yourself, "What does this mean for the situation and circumstance I am facing right now? How can I put this information to use?" After you end your reading for the day, pray and ask the Lord to help you remember what you have read and to do what you have felt God wants you to do. The Bible tells us that God wants us to be "doers" of the word, not only "hearers" of it (James 1:22).

One of the best ways to read your Bible is to read it aloud. Reading aloud helps you remember what you read. It also helps you concentrate on your reading and to learn more from what you read.

In the beginning of your new life in Christ Jesus, you should concentrate on reading the Gospels, the first four books of the New Testament: Matthew, Mark, Luke, and John. Focus especially on what Jesus said and did. Then read the Acts of the Apostles, Romans, and 1 John.

À medida em que você cresce em Cristo, amplie isto e leia todas as partes da Bíblia. Eu, particularmente, uso “A Bíblia Diária” (The Daily Bible),* que está em ordem cronológica. Existem outras versões da Bíblia que são divididas em leituras diárias, para que durante um ano, você tenha lido a Bíblia inteira. Seja qual for o formato que você escolher, tenha a certeza que lerá todas as partes da Bíblia. Uma boa leitura diária deve incluir diversas passagens de partes diferentes da Bíblia.

Algumas pessoas lêem dois capítulos do Velho Testamento, um ou dois capítulos de Salmos, um capítulo de Provérbios, dois capítulos dos Evangelhos (Mateus, Marcos, Lucas, e João), e dois capítulos de outros livros do Novo Testamento. Esta é uma leitura muito bem balanceada e levará em média, apenas 15 ou 20 minutos, mais ou menos o mesmo período de uma refeição.

---

* A Bíblia Diária em ordem cronológica (The Daily Bible in Chronological Order) foi editada por F. LeGard Smith, publicada por Harvest House.

As you grow in Christ, branch out and read from all parts of the Bible. I personally use The Daily Bible in Chronological Order for my daily Bible reading.* There are other versions of the Bible that are broken down into daily readings so that over the course of a year, you have read the entire Bible. Whatever format you choose, make sure you read all parts of the Bible. A good daily reading should include several passages from different parts of the Bible. Some people read a couple of chapters of the Old Testament, one or two chapters of Psalms, a chapter of Proverbs, a couple of chapters from the Gospels (Matthew, Mark, Luke, and John), and a couple of chapters from the other books of the New Testament. That is a very good balanced reading and it will only take 15 OR 20 minutes for the average reader-about the same length of time as a meal.

---

* The Daily Bible in Chronological Order is edited by F. LeGard Smith, published by Harvest House.

Quanto mais lê a Bíblia, mais você experimentará a renovação da sua mente (veja Romanos 12.2). Atitudes antigas, velhas crenças e antigos "hábitos mentais" serão mudados. Você experimentará um novo jeito de pensar e de responder ao mundo, e em "duas palavras", começará a pensar e agir do "jeito de Deus." Pensar e agir na vida do mesmo jeito de Deus é ver como Jesus viu, ouvir como Jesus ouviu, e agir como Jesus agiu. A vida de Jesus era uma vida sem pecado, de grande alegria, com propósitos e muito abençoada! Pode existir um jeito melhor de viver do que como Jesus viveu?

Para descobrir mais sobre a importância que Deus dá à leitura da Bíblia, leia o Salmo 119. Este longo salmo é quase todo dedicado aos benefícios da leitura, estudos e conhecimento da Palavra de Deus.

The more you read your Bible, the more you are going to experience a renewal of your mind (see Romans 12:2). Old attitudes, old beliefs, and old "mental habits" are going to be changed. You are going to experience a new way of thinking and responding to the world- and in two words, you are going to start thinking and responding "God's way." To think and respond to life God's way is to see as Jesus saw, hear as Jesus heard, and to act as Jesus acted. Jesus' life was a life without sin and with exceedingly great joy, purpose, and blessing! Can there be any better way to live than to live as Jesus lived?

To discover more about the importance God places upon Bible reading, read Psalm 119. This long psalm is almost entirely devoted to the benefits of reading, studying, and knowing God's Word.

Passo 2:

ORE FREQUENTEMENTE

Oração não é apenas fazer pedidos a Deus. Na verdade, a Bíblia nos chama para entrar na presença de Deus com louvor e ações de graças (veja Salmo 100.4). Graças a Deus, por tudo o que ele fez por você, incluindo sua salvação. Louvado seja o Senhor, por tudo o que ele é para você. Jesus ensinou seus discípulos a começarem suas orações assim: "Pai nosso, que estais no céus, santificado seja o teu nome" (veja Mateus 6.9). "Santificar" o nome do Senhor é fazê-lo santo, recordar as muitas formas que o Senhor é Todo-Poderoso, sábio, sempre presente e todo amoroso. É louvar a Deus por ele ser seu protetor, provedor, consolador, conselheiro. Aquele que cura, é Redentor e amigo. Você vai perceber que quanto mais louva e agradece ao Senhor, mais ele aparece em seu coração e mente, e mais os seus problemas diminuem em comparação a quem ele é.

Step 2:

PRAY OFTEN

Prayer is not only making requests to God. In fact, the Bible calls us to enter God's presence with praise and thanksgiving (see Psalm 100:4). Thank God for all that He has done for you, including your salvation. Praise God for all that He is to you. Jesus taught His disciples to begin their prayers by praying, "Our Father in heaven, Hallowed be Your name" (see Matthew 6:9). To "hallow" the name of the Lord is to make it holy-to recall the many ways in which the Lord is all-powerful, all wise, ever present, and all loving. It is to praise God for being your protector, provider, comforter, counselor, healer, deliverer, and friend. You will find that the more you praise and thank the Lord, the greater the Lord looms in your heart and mind, and the more your problems diminish in comparison to Him.

Em seu momento diário de oração, confesse para o Senhor que você pecou. Confesse francamente os caminhos que você falhou ao fazer o que sabia que tinha que ser feito ou, em quais você se rebelou e fez o que sabia que não era para ser feito. A Bíblia nos promete: “Se confessarmos os nossos pecados, ele é fiel e justo para nos perdoar os pecados e nos purificar de toda a injustiça” (1 João1.9). Assim como precisamos tomar banho diariamente, precisamos limpar nossa alma diariamente, confessando nosso pecado e recebendo o perdão de Deus.

Após você ter desfrutado um tempo de louvor diante do Senhor, tendo confessado seus pecados e recebido o perdão do Senhor, seja ousado ao trazer suas necessidades e as de seus amados para o Senhor. Orar é “suplicar” ao Senhor. Pedir que Deus aja a seu favor ou a favor de outra pessoa, de alguma forma que seja para o seu benefício eterno. É sempre bom orar por uma pessoa perdida para que ela venha a conhecer Cristo Jesus como seu Salvador. Se você se pergunta pelo que mais pode orar por outra pessoa, eu recomendo que você leia a oração do apóstolo Paulo em Colossenses 1.9-12.

In your prayer time every day; confess to the Lord that you have sinned. Own up to the ways in which you have failed to do what you knew to do or in which you rebelled and did what you knew not to do. The Bible promises us, "If we confess our sins, He is faithful and just to forgive us our sins and to cleanse us from all unrighteousness" (1 John 1:9). Just as we need to bathe daily, we need to cleanse our souls daily by confessing our sin and receiving God's forgiveness.

After you have enjoyed a time of praise before the Lord, and have confessed your sins and received the Lord's forgiveness, be bold in bringing your needs-and the needs of your loved ones-to the Lord. To pray is to "petition" the Lord, to ask God to act on your behalf or someone else's behalf in a way that is for your eternal benefit. It is always good to pray for a lost person to come to know Christ Jesus as his or her Savior. If you wonder what else to pray for another person, I recommend that you read the prayer of Paul the apostle in Colossians 1:9-12.

Esta é uma oração maravilhosa que se encaixa para todo mundo. Ore para você também!

O Senhor sempre responde nossas orações, mas não como prevemos ou gostaríamos. Suas respostas para nós são "sim," "não," "agora não," e "se...então...." Creia que Deus dará a resposta que será a melhor para você e para todos os outros ao seu redor, não apenas no momento exato, mas por toda a eternidade.

Peça todos os dias ao Espírito Santo para levá-lo e guiá-lo para longe das tentações do pecado. Peça a ele para te proteger do mal. Peça ao Senhor para proporcionar a você, as coisas que você precisa diariamente. Não apenas coisas materiais, mas também as emocionais e espirituais. Peça para ele criar em você o caráter de Cristo Jesus.

É maravilhoso ficar à sós com o Senhor, mas também é maravilhoso orar com outros. Busque uma reunião de oração ou um grupo de oração no qual você possa estar envolvido regularmente. Será um grande benefício para você, louvar e orar com outras pessoas.

That is a wonderful prayer that is right for everybody. Pray it for yourself as well!

The Lord answers our prayers, but not always as we anticipate or would like. His answers to us are “yes,” “no,” “not now,” and “if...then....” Trust God to give you the answer that will be the very best for you and for all others around you, not only in the immediate moment, but for all eternity.

Ask the Holy Spirit every day to lead and guide you away from all temptations to sin. Ask Him to protect you from evil. Ask the Lord to provide for you the things you need daily, not only the material things but the emotional and spiritual things you need. Ask Him to create in you the character of Christ Jesus.

It is wonderful to spend time alone with the Lord-but it is also wonderful to pray with others. Find a prayer meeting or a prayer group in which you can be involved on a regular basis. There is great benefit for you in praising and praying with others.

Peça para outros que crêem em Cristo Jesus, para que se juntem a você em oração por necessidades específicas em sua vida. Jesus disse: " Em verdade também vos digo que, se dois dentre vós, sobre a terra, concordarem a respeito de qualquer coisa que, porventura, pedirem, ser-lhes-á concedida por meu Pai, que está nos céus. Porque, onde estiverem dois ou três reunidos em meu nome, ali estou no meio deles" (Mateus 18.19 e 20).

Não desista de suas orações. A Bíblia diz: "Muito pode, por sua eficácia, a súplica do justo" (Tiago 5.16).

Você vai perceber que quanto mais tempo dedica à oração, mas perto se sentirá do Senhor, mais paz e confiança sentirá, além de sentir mais a presença dele te levando e guiando dia a dia. Paulo escreveu aos Filipenses: "Não andeis ansiosos de coisa alguma; em tudo, porém, sejam conhecidas, diante de Deus, as vossas petições, pela oração e pela súplica, com ações de graças. E a paz de Deus, que excede todo o entendimento, guardará o vosso coração e a vossa mente em Cristo Jesus" (Filipenses 4.6 e 7). Que alegria está à sua frente ao caminhar nos caminhos que ele tem para você!

Ask other believers in Christ Jesus to join you in praying about specific needs in your life. Jesus said, “If two of you agree on earth concerning anything that they ask, it will be done for them by My Father in heaven. For where two or three are gathered together in My name, I am there in the midst of them” (Matthew 18:19-20).

Don’t give up in your prayers. The Bible says, “The effective, fervent prayer of a righteous man avails much” (James 5:16 NKJV).

You will find that the more time you spend in prayer, the closer you will feel to the Lord, the more peace and confidence you will feel, and the more you will feel His presence leading and guiding you day by day. Paul wrote to the Philippians, “Be anxious for nothing, but in everything by prayer and supplication, with thanksgiving, let your requests be made known to God; and the peace of God, which surpasses all comprehension, will guard your hearts and minds through Christ Jesus” (Philippians 4:6-7). What joy lies ahead for you as you walk in the paths that He has for you to walk!

Para descobrir mais sobre oração, leia Mateus 6.5-13, Salmos 5.3, 1 Tessalonicenses 5.16-18, e Colossenses 1.9-12. Eu também te convido a pedir uma cópia do meu novo livro: “A Oração que Deus Responde” (Disponível para venda apenas em inglês através do site: www.leadingtheway.org). Este é um livro de estudo devocional de oração muito prático, baseado na Oração do Senhor, o Pai Nosso.

To discover more about prayer, read Matthew 6:5-13, Psalm 5:3, 1 Thessalonians 5:16-18, and Colossians 1:9-12. I also invite you to order a copy of my new book, The Prayer That God Answers (Available for sale only in English through the website: www.leadingtheway.org). It is a very practical workbook on prayer that is based upon the Lord's Prayer.

Passo 3:

COMPARTILHE A SUA FÉ COM OUTROS

Sua salvação é uma boa notícia, e é boa demais para guardá-la só para você! Todos os dias, olhe para as oportunidades que você pode trazer o nome do Senhor em uma conversa. Em alguns momentos, você vai se pegar dizendo: "Glória a Deus" quando algo bom vier em sua direção ou quando você escutar boas notícias. Algumas vezes, você cruzará com alguém que está machucado. Deixe esta pessoa saber que Deus a ama e quer ajudá-la. Agindo dessa forma, você simplesmente abrirá o caminho para falar a uma pessoa como ela pode receber Cristo em sua vida, ou como ela pode receber a ajuda de Deus em meio à crise. Seja corajoso ao falar para outros que Jesus quer perdoar seus pecados e que ele morreu na cruz para tornar possível recebermos o perdão e a vida eterna. A Bíblia nos diz: "e o que ganha almas é sábio" (Provérbios 11.30).

Step 3:

SHARE YOUR FAITH WITH OTHERS

Your salvation is good news-and it's too good to keep to yourself! Look for opportunities every day in which you can bring up the name of the Lord in conversation. At times, you may find yourself saying, "Praise the Lord" when something good comes your way or you hear good news. Sometimes, you may find yourself drawn to someone who is hurting. Let that person know that God loves him and that God wants to help him. Simple acts such as these often open the way to telling a person how he can receive Christ in his life or how he can receive God's help in a crisis. Be bold in telling others that Jesus wants to forgive their sins and that He died on the cross to make it possible for them to receive forgiveness and eternal life. The Bible tells us, "He who wins souls is wise" (Proverbs 11:30).

Jesus disse: “Portanto, todo aquele que me confessar diante dos homens, também eu o confessarei diante do meu Pai, que está nos céus” (Mateus 10.32). Apenas pense! Quando você fala sobre o Senhor Jesus para outra pessoa, Jesus fala sobre você para o nosso Pai celestial.

Não é maravilhoso pensar que Jesus e o Pai estão falando sobre você hoje?

Seu testemunho para Cristo Jesus aqui não está limitado ao que você diz sobre o Senhor. Inclui também, todos os seus atos de amor e serviço generoso para com os outros.

Escolha, por sua vez, dar aos que são necessitados. Você perceberá que quanto mais você sorri para os outros, mais eles sorrirão para você. Quanto mais generosidade você demonstrar aos outros, mais generosidade você receberá. Quanto mais você se disponibiliza para os que são necessitados, mais alegria sentirá em sua própria vida, e maior será o sentimento de propósito e realização.

Pessoas não estão somente escutando o que você diz como um cristão, elas estão observando o que você faz. Jesus disse:

Jesus said, “Whoever confesses Me before men, him I will also confess before My Father who is in heaven” (Matthew 10:32). Just think! When you speak up about the Lord Jesus to another person, Jesus speaks up about you to our heavenly Father. Isn’t it wonderful to think that Jesus and the Father are talking about you today?

Your witness for Christ Jesus on this earth is not limited to what you say about the Lord. It includes all your acts of loving, generous service to others. Choose to turn yourself “inside out” in giving to those who are in need. You will find that the more you smile at others, the more they will smile at you. The more kindness you show to others, the more kindness you will receive. The more you make yourself available to those in need, the more joy you will feel in your own life, and the greater your sense of purpose and fulfillment in life will be.

People are not only listening to what you say as a Christian, they are watching what you do. Jesus said,

"Vós sois a luz do mundo. Não se pode esconder a cidade edificada sobre um monte; nem se acende uma candeia para colocá-la debaixo do alqueire, mas no velador; e alumia a todos os que se encontram na casa. Assim brilhe também a vossa luz diante dos homens, para que vejam as vossas boas obras e glorifiquem a vosso Pai que está nos céus" (Mateus 5.14-16). Acredite, neste mundo escuro, todo mundo precisa enxergar uma pessoa que seja a verdadeira luz do Senhor!

Para descobrir mais sobre compartilhar sua fé, leia Isaías 61.1-3. Estas palavras do profeta, que foram cumpridas por Jesus, esboçam o nosso desafio como cristãos hoje: de alcançar os perdidos e os feridos através das "boas novas" de amor, misericórdia, presença e provisão de Deus.

“You are the light of the world. A city that is set on a hill cannot be hidden. Nor do they light a lamp and put it under a basket, but on a lampstand, and it gives light to all who are in the house. Let your light so shine before men, that they may see your good works and glorify your Father in heaven” (Matthew 5:14-16). Believe me-in this dark world, everybody needs to see a person who is a genuine light for the Lord!

To discover more about sharing your faith, read Isaiah 61:1-3. These words of the prophet that were fulfilled by Jesus outline our challenge as believers today to reach lost and hurting people with the “good news” of God’s love, mercy, presence, and provision.

Passo 4:

DESFRUTE DE UMA COMUNHÃO ESTÁVEL COM OUTROS CRISTÃOS

Envolva-se na igreja que você frequenta. Uma freqüência regular é apenas o começo. Você precisa estar na igreja, não apenas pelas amizades com outros cristãos, mas para unir-se com eles em louvor, oração e ouvir a Palavra de Deus pregada com poder e convicção. A Bíblia nos diz: "e, assim, a fé vem pela pregação, e a pregação, pela palavra de Cristo" (Romanos 10.17). A Palavra pregada de Deus e os testemunhos de outros cristãos são métodos que Deus usa para construir a fé.

Estar envolvido numa igreja significa envolver-se num grupo pequeno para estudar a Bíblia, orar ou participar de alguma forma, estendendo o ministério a outros. Um pequeno grupo de cristãos torna-se um grupo de confiança para você, com relação à sua caminhada de fé e seu crescimento em Cristo Jesus.

Step 4:

ENJOY CONSISTENT FELLOWSHIP WITH OTHER CHRISTIANS

Get involved in the church you attend. Regular church attendance is only the beginning. You need to be in church, not only for the friendship that others Christians can give to you, but to unite with other Christians in praise and prayer and to hear the Word of God preached with power and conviction. The Bible tells us, "Faith comes by hearing, and hearing by the word of God" (Romans 10:17). The preached Word of God and the testimonies of other Christians are methods God uses to build your faith.

To be involved in a church means getting involved in a small group to study the Bible, pray, or to participate in some form of outreach ministry to others. A small group of believers becomes an accountability group for you regarding your faith walk and your growth in Christ Jesus.

Cada cristão, não importa quão novo ou maduro seja, precisa prestar contas para o Corpo de Cristo como um todo. Um grupo pequeno proporciona meios de suporte para ajudar você em tempos de dificuldade. Proporciona meios de obter respostas quando você tem perguntas, ou encorajamento quando você tem dúvidas. Proporciona a você a oportunidade de dar aos outros e não apenas receber. Eu não tenho como encorajar você o suficiente, para que se envolva na igreja em grupos menores, mas posso dizer que é a chave para que você continue firme em sua caminhada cristã e para que experimente o máximo possível de alegria em sua fé!

Para descobrir mais sobre a importância que Deus coloca em termos de amizades com outros cristãos, leia Hebreus 10.24 e25, Colossenses 3.15-17, 1 Pedro 3.8 e 9, e 1 Pedro 4.9 e 10.

Every Christian-no matter how new or mature-needs to be accountable to the Body of Christ as a whole. A small group provides a means of support to help you through difficult times. It provides a means of gaining answers when you have questions or encouragement when you have doubts. It provides you an opportunity to give to others, not only receive. I cannot encourage you enough to become involved in your church at the small-group level. It is a key to your continuing steadfast in your Christian walk and to your experiencing the greatest amount of joy possible in your faith!

To discover more about the importance God places on having fellowship with other believers, read Hebrews 10:24-25, Colossians 3:15-17, 1 Peter 3:8-9, and 1 Peter 4:9-10.

Passo 5:

TRANSFORME-SE EM UM DOADOR

A Bíblia ensina um valor financeiro para darmos o dízimo, ou seja, dez por cento. Deixe-me compartilhar um segredo com você sobre dízimo. O número dez na Bíblia, é o número usado para "crescimento." Nós devemos dar ao Senhor do crescimento que experimentamos em nossa vida; o Senhor, por outro lado, usa o que entregamos para fazer-nos "crescer"! Você não pode deixar Deus de lado. Existe uma grande alegria nisso, amigo. O que você dá é multiplicado por Deus e devolvido para você da maneira exata que você precisa. Jesus ensinou: "Dai, e dar-se-vos-á; boa medida, recalcada, transbordante, generosamente vos darão; porque com a medida com que tiverdes medido vos medirão também (Lucas 6.38).

Quanto mais generosamente você dá, mais abundantemente você receberá. E Jesus veio para nos dar uma vida abundante, vida transbordante das mais ricas recompensas dos céus (veja João 10.10).

Step 5:

BECOME A GIVER

The Bible teaches a standard for financial giving-the tithe, or ten percent. Let me share a secret with you about the tithe. The number ten in the Bible is the number used for "increase." We are to give to the Lord from the increase we experience in our lives; the Lord, in turn, uses our giving to "increase" us! You cannot outgive God. And friend, there's great joy in that. What you give is multiplied by God and given back to you in the very form you need it the most. Jesus taught, "Give, and it will be given to you: good measure, pressed down, shaken together, and running over. For by your standard of measure it will be measured to you in return" (Luke 6:38).

The more generously you give, the more abundantly you will receive. And Jesus came to give us an abundant life-one that is overflowing in the full richness of heaven's bounty (see John 10:10).

A Bíblia nos diz que aqueles que são dizimistas regulares experimentarão as janelas dos céus abertas, na extensão que "não haverá espaço suficiente para receber" as bênçãos que Deus derrama. E não apenas isso, mas o Senhor irá "repreender o devorador" o inimigo de nossa alma que vem para roubar, matar e destruir, a favor daqueles que dão fielmente para o depósito do Senhor (veja Malaquias 3.10 e 11).

Dar é a chave para receber. Dê alegremente e animadamente, dê literalmente, ao ponto de ser "hilariante." Então, aproveite a colheita proporcionada a você, e seja grato por isso. Por sua vez, use esta colheita, para dar novamente e dê ainda mais. Dessa forma, você aumenta o círculo de doar e receber!
(Veja 2 Coríntios 9.7).

Deixe me ser franco com você, a respeito da importância que Deus dá à sua motivação em dar algo. Nossa motivação não pode ser a motivação firmada em que receberemos algo em troca pelo nosso ato de dar. Essa motivação pode facilmente nos levar à ganância, à avareza e a mentalidade de "receber-algo-grande-por-dar-algo-pequeno".

The Bible tells us that those who are regular tithers will experience the windows of heaven opened to them to the extent that "there will not be room enough to receive" the blessings God pours out. Not only that, but the Lord will "rebuke the devourer"-the enemy of our souls who seeks to steal, kill, and destroy-on behalf of those who give faithfully to the Lord's storehouse (see Malachi 3:10-11).

Your giving is the key to your receiving. Give joyfully and cheerfully... literally give to the point of "hilarity." And then, enjoy the harvest God provides for you and be grateful for it. Use that harvest, in turn, to give again and to give even more. In this way, you establish an ever-enlarging, upward spiral of giving and receiving! (See 2 Corinthians 9:7).

Let me be very frank with you about the importance God places on your motivation in giving. Our motivation is not to be the motivation that we will get something back from our giving-such a motivation can easily lead to greedy grasping and a getting-something-great-for-giving-something-little mentality.

Nossa motivação em dar, deve estar enraizada em ações de graças por tudo quanto Deus nos deu. Nossa motivação deve fluir do nosso amor por Deus e do nosso desejo de ver a obra de Deus florescer para que outros possam ouvir o Evangelho e vir a conhecer a Jesus como seu Salvador.

Além disso, devemos ser motivados pelo fato que Deus deu a cada um de nós recursos significativos. Talvez no momento, nem reconheçamos, mas ele espera que sejamos bons mordomos destes recursos. Deus ordena investir em sua obra, um pouco do que ele nos deu, para realizarmos o que ele quer cumprir nesta terra.

Nós devemos dar então, de coração agradecido, pelo simples desejo de obedecer a Deus, crendo que Deus suprirá nossas necessidades. Devemos dar como parte de nossa responsabilidade de sermos um dos "representantes" de Deus. É uma pura motivação de dar, que Deus honra com grandes recompensas, porque sabe que uma pessoa que dá com esses motivos, é digna de ser confiada com bênçãos materiais.

Para descobrir mais o que a Bíblia diz sobre dar e receber, leia Malaquias 3.8-11 e Mateus 13.18-23.

Our motivation for giving must be rooted in thanksgiving for all God has given to us. Our motivation must flow out of our love for God and our desire to see God's work flourish so that others might hear the Gospel and come to know Jesus as their Savior.

Furthermore, we must be motivated by the fact that God has given each of us significant resources-ones we may not even presently recognize-and He expects us to be good stewards of those resources. God commands us to give to His work some of what He has given us to set in motion the things that God wants to accomplish on this earth.

We are to give, then, from a thankful heart, with a desire to obey God and a willingness to trust God to meet our needs. We are to give as part of our responsibility of being one of God's "trustees." It is a pure motivation for giving that God honors with great rewards, because God knows that a person who gives with such motives will be a person who can be trusted with material blessings.

To discover more about what the Bible says about giving and receiving, read Malachi 3:8-11 and Matthew 13:18-23.

Passo 6:

RENDA-SE AO SENHOR DIARIAMENTE

Neste momento, você pode estar pensando: " Uau, Michael. Certamente existem muitas coisas que você diz que eu deveria fazer. Eu não tenho certeza se tenho tempo."

Deixe-me rapidamente garantir que você tem esse tempo. O que estou desafiando-o a fazer, é determinar novas prioridades em sua vida. Se você tem dormido aos domingos pela manhã, agora é a hora de mudar e envolver-se em uma igreja. Se você tem assistido horas de televisão todos os dias, agora é a hora de separar meia hora por dia para ler sua Bíblia e falar com Deus. Se você tem gasto a mais em seu orçamento no shopping, em um hobby ou em alguma atividade de lazer, agora é a hora de reorganizar suas prioridades financeiras e dar ao Senhor, para que ele possa ajudá-lo a encontrar um novo equilíbrio e nível prosperidade em sua vida.

Step 6:

DAILY SURRENDER YOUR LIFE TO THE LORD

At this point, you may be thinking, Wow, Michael. There certainly is a lot that you say I should DO. I'm not sure I have the time.

Let me quickly assure you that you do have the time-what I am challenging you to do is to set new priorities in your life. If you have been sleeping in on Sunday mornings, now is the time to make a change and get involved in a church. If you have been watching hours of television every day, now is the time to set aside a half-hour a day to read your Bible and talk to God. If you have been overspending your monthly budget at the mall or in a hobby or recreational pursuit, now is the time to rearrange your financial priorities and to give to the Lord so He can help you find a new balance and level of prosperity in your life.

Você ainda conseguiria fazer todo o resto? Sim. Você ainda poderá pagar todas as outras contas? Claro. É uma questão do que você coloca em sua vida em primeiro lugar, e o Senhor te chama para todos os dias colocar a ele. Jesus ensinou: "Buscai, pois, em primeiro lugar, o seu reino e a sua justiça, e todas estas coisas vos serão acrescentadas" (Mateus 6.33).

"Mas," você pode estar dizendo, "eu não tenho certeza se tenho poder para fazer isso." O fato é: você não tem a habilidade para fazer isso, não com sua própria força e capacidade humana. Esta é a razão pela qual o Senhor deu a você o Espírito Santo. Quando você aceitou a Jesus Cristo em sua vida, ele enviou o Espírito Santo para habitar em você e ajudá-lo. Sua vontade, somada ao poder do Espírito Santo é a verdadeira determinação.

Can you still get everything else done? Yes. Can you still pay all your other bills? Absolutely. It is a matter of what you put first in your life, and the Lord calls you to put Him first every day. Jesus taught, "Seek first the kingdom of God and His righteousness, and all these things shall be added to you" (Matthew 6:33).

"But," you may be saying, "I'm not sure I have the power to do this." The fact is, you don't have the ability to do this-not in your own strength and human ability. That is why the Lord has given you the Holy Spirit. When you accepted Jesus Christ in your life, Jesus sent you the Holy Spirit to live in you to help you. Your will plus the Holy Spirit's power is true willpower.

Cada manhã, peça ao Espírito Santo que viva em você e que trabalhe através de você, ajudando-o em cada decisão e escolha que você faça; ajudando-o em cada encontro que você tem com desconhecidos, colegas, e familiares; fazendo-o sensível ao desejo do Senhor, sobre o que dizer e fazer em todas as situações; renovando sua mente para que você pense e aja como Jesus iria pensar e agir se estivesse vivendo sua vida hoje; protegendo-o de todas as influências do mal, pessoas, e experiências. Renda a sua vontade à vontade dele. Faça da oração de Jesus a sua oração: "Não seja como eu quero, e sim como tu queres" (veja Mateus 26.39).

A rendição diária de sua vida ao Senhor é uma mudança em sua atitude, sua perspectiva e em seu foco na vida. É colocar Deus em primeiro lugar. É estabelecer que "conhecer ao Senhor" é sua maior prioridade. Conhecer ao Senhor é seguir ao Senhor, e seguir ao Senhor é ir a qualquer lugar que ele levar e fazer qualquer coisa que ele direcione a fazer.

Every morning, ask the Holy Spirit to live in you and to work through you... to help you with every decision and choice you make...to help you in every encounter you have with strangers, co-workers, and family members...to make you sensitive to what the Lord desires for you to say and do in any given situation... to renew your mind so that you will think and respond as Jesus would think and respond if He were living your life today...and to protect you from all evil influences, people, and experiences. Surrender your will to His will. Make Jesus' prayer your prayer, "Not as I will, but as You will" (see Matthew 26:39).

A daily surrendering of your life to the Lord is a change in your attitude, your perspective, your focus in life. It is putting God first. It is establishing "knowing the Lord" as your top priority. To know the Lord is to follow the Lord, and to follow the Lord is to go wherever He leads and to do whatever He directs you to do.

Nunca desconsidere ou não leve a sério, o fato que é necessário ter fé e coragem para seguir ao Senhor por onde ele mandar. Seguir a Cristo não é uma caminhada no parque, é uma aventura de fé, e como acontece em todas as aventuras, você experimentará momentos difíceis, e até mesmo doloridos.

Necessita-se fé e coragem para dizer "não" à tentação do pecado. Também precisa-se de fé e coragem para reconhecer que de tempo em tempo, o Senhor "testará" você para ensiná-lo, treiná-lo e trazer à tona as mudanças que ele deseja ver em sua vida.

O Senhor corrige àqueles que ama para levá-los à perfeição, para remover certos comportamentos e atitudes de sua vida, pois assim refletirão mais claramente o caráter de Cristo Jesus.

Deixe-me reafirmar que se você experimentar momentos difíceis em sua caminhada cristã, ou até mesmo vacilar e cair na tentação do pecado, você não correrá o perigo de perder sua salvação. Jesus disse claramente: "As minhas ovelhas ouvem a minha voz; eu as conheço, e elas me seguem. Eu lhes dou a vida eterna; jamais perecerão, e ninguém as arrebatará da minha mão.

Never discount or take lightly the fact that it takes faith and courage to follow the Lord wherever He leads. Following Christ is not a walk in the park-it is a faith adventure, and as is true for all adventures, you are going to experience times that are difficult, and perhaps even painful.

It takes faith and courage to say "no" to the temptation to sin. It also takes faith and courage to recognize that from time to time, the Lord is going to "test" you in order to teach you, train you, and to bring about the changes He desires to see in your life. The Lord chastises those He loves in order to bring them to greater perfection-to remove certain behaviors and attitudes from their lives so they will more clearly reflect the character of Christ Jesus.

Let me quickly reassure you that if you experience hard times in your Christian walk, or even if you falter and give in to sin's temptation, you are not in danger of losing your salvation. Jesus said very clearly, "My sheep hear My voice, and I know them, and they follow Me. And I give them eternal life, and they shall never perish; and no one will snatch them out of My hand.

Aquilo que meu Pai me deu é maior do que tudo; e da mão do meu Pai ninguém pode arrebatar. Eu e o Pai somos um" (João 10.27-29). Deus nunca pára de nos amar, assim como nunca nos deixa na mesma condição em que nos encontrou ou salvou. Sua amável obra em nossa vida é uma obra perfeita que nos leva para mais e mais perto da verdadeira comunhão.

O Senhor nos chama para ser e fazer coisas que trarão glória para ele, não para nós. É preciso fé e coragem para empurrar Satanás ou "nós mesmos" para fora do trono de nossa vida e permitir que o Senhor reine como soberano Rei. É preciso fé e coragem para dar o controle de nossa vida para o Único que verdadeiramente sabe para onde nós deveríamos estar direcionados e qual o melhor caminho para se chegar lá!

A vida cristã não é uma estrada fácil, mas deixe-me rapidamente assegurar-lhe isso: não existe caminho melhor, nem aventura maior e nem outra vida com mais realizações nesta terra!

Para descobrir mais sobre a importância de render sua vida diariamente a Cristo, leia Jeremias 7.23, Mateus 26.42, e Romanos 8.28-30.

My Father, who has given them to Me, is greater than all; and no one is able to snatch them out of My Father's hand. I and My Father are one" (John 10:27-29). God never stops loving us, even as He never leaves us in the condition in which He finds us or from which He saves us. His loving work in our life is a perfecting work that brings us closer and closer to genuine wholeness.

The Lord calls us to be and to do those things that will bring glory to Him, not ourselves. It takes faith and courage to push Satan or our own "self" off the throne of our lives and allow the Lord to reign as sovereign King. It takes faith and courage to turn over the controls of our life to the One who truly knows where we should be headed and how best to get there!

The Christian life is not easy street-but let me quickly assure you of this, there is no better way, no greater adventure, and no more fulfilling life on this earth!

To discover more about the importance of surrendering your life to Christ daily, read Jeremiah 7:23, Matthew 26:42, and Romans 8:28-30.

Passo 7:

SEJA RÁPIDO PARA PERDOAR

Quanto mais você perdoa, mais entrará na alegria do próprio perdão que recebeu de Deus. Jesus ensinou: "Perdoai e sereis perdoados" (Lucas 6.37). Jesus também disse: "Porque, se perdoardes aos homens as suas ofensas, também vosso Pai celeste vos perdoará; se, porém, não perdoardes aos homens (as suas ofensas), tampouco vosso Pai vos perdoará as vossas ofensas" (Mateus 6.14 e 15).

Existe um grande perigo em segurarmos o ressentimento, ira, rancor, e mágoas. Estas coisas consomem a alma da pessoa e roubam não somente sua alegria, mas sua força. Eles podem, eventualmente, deixar uma grande ferida no corpo de uma pessoa, ou nas emoções e relacionamentos. Ira, rancor, mágoas e ressentimentos também esgotam a energia de uma pessoa e afastam-na de experimentar completamente as bênçãos de Deus. Se você verdadeiramente quer ser uma pessoa saudável e caminhar livremente no amor do Senhor, escolha perdoar.

Step 7:

BE QUICK TO FORGIVE

The more you forgive, the more you will enter into the joy of your own forgiveness from God. Jesus taught, "Forgive, and you will be forgiven" (Luke 6:37 NKJV). Jesus also said, "If you forgive others for their transgression, your heavenly Father will also forgive you. But if you do not forgive others, then your Father will not forgive your transgressions" (Matthew 6:14-15).

There is great danger in holding on to resentment, anger, hatred, and bitterness. These things eat away at the soul of the person and rob a person not only of their joy, but of their effectiveness. Eventually, they can do great harm to a person's body, emotions, and relationships. Anger, hatred, bitterness, and resentment also sap a person's energy and keep a person from fully experiencing God's blessings. If you truly want to be a healthy person and to walk freely in the Lord's love, choose to forgive.

Enquanto você segurar o perdão em direção a uma pessoa que te machucou, rejeitou, ou causou dor emocional e sofrimento, você irá permanecer focado e "amarrado" a esta pessoa. Deixe passar! Este é o único jeito verdadeiro de deixar Deus lidar com essa pessoa, de curar você e ajudá-lo a seguir adiante em sua vida com coragem, paz no coração, e uma sensação de propósito renovado.

Perdão é um ato de sua vontade. Peça ao Senhor para ajudá-lo a perdoar. Sua vontade em perdoar junto com o poder de Deus, resulta em perdão verdadeiro.

E por último, perdão é deixar para trás o passado, deixando de lado tudo o que segurou-o ao pecado e ao cativeiro, voltando-se para tudo o que produz vida e bênçãos. O apóstolo Paulo escreveu: "Prossigo para conquistar aquilo para o que também fui conquistado por Cristo Jesus. Irmãos, quanto a mim, não julgo havê-lo alcançado; mas uma coisa faço: esquecendo-me das coisas que para trás ficam e avançando para as que diante de mim estão, prossigo para o alvo, para o prêmio da soberana vocação de Deus em Cristo Jesus" (Filipenses 3.12-14).

As long as you are holding on to unforgiveness toward a person who has hurt you, rejected you, or caused you emotional pain and sorrow, the more you will remain focused on and "tied" to that person. Let go! That's the only way truly to let God deal with that person, to heal you, and to help you move forward in your life with courage, peace of heart, and a renewed sense of purpose.

Forgiveness is an act of your will. Ask the Lord to help you forgive. Your will to forgive, coupled with the Lord's power, results in true forgiveness.

Ultimately, forgiveness is a letting go of the past-it is turning away from all that held you in sin and bondage, and turning toward all that produces life and blessing. The apostle Paul wrote, "I press on so that I may lay hold of that for which also I was laid hold of by Christ Jesus. Brethren, I do not regard myself as having laid hold of it yet; but one thing I do, forgetting what lies behind and reaching forward to what lies ahead, I press on toward the goal for the prize of the upward call of God in Christ Jesus" (Philippians 3:12-14).

Amigo, você está prosseguindo e avançando para o prêmio que Deus tem para você? Perdão é a chave para deixar para trás todas as feridas e sofrimentos do passado, para que você passe a viver na plenitude da alegria, paz e amor de Deus.

Para descobrir mais sobre perdão, leia Efésios 4. 31e 32 e Colossenses 3.12-14.

QUE FUTURO!

Deixe me lembrar a você os sete passos que eu te dei neste livreto. Após cada passo, leia o benefício de dar este passo!

1. Leia a sua Bíblia todos os dias. Esta é sua chave para experimentar o renovo de sua mente e para agir na vida tal como Jesus agiria.

2. Ore frequentemente. Esta é sua chave para liberar alegria e paz em seu coração, desenvolvendo intimidade com o Senhor e vendo as suas necessidades satisfeitas.

3. Compartilhe sua fé com outros. Esta é a sua chave para grandes recompensas na eternidade e para experimentar um profundo sentimento de satisfação e propósito na vida.

Friend, are you pressing onward and upward today for the prize that God has for you? Forgiveness is the key to letting go of all past hurts and sorrows so you can move into the fullness of God's joy, peace, and love.

To discover more about forgiveness, read Ephesians 4:31-32 and Colossians 3:12-14.

WHAT A FUTURE!

Let me quickly review for you the seven steps I have given you in this booklet. After every step, read the benefit of taking that step!

1. Read your Bible every day. That's your key to experiencing a renewal of your mind and to responding to life as Jesus would respond.

2. Pray often. That's your key to releasing joy and peace in your heart, to developing intimacy with the Lord, and to seeing your needs met

3. Share your faith with others. That's your key to great rewards in eternity, and to experiencing a deep feeling of satisfaction and purpose in life.

4. Desfrute de uma comunhão estável com outros cristãos. Esta é a sua chave para crescer na fé e desenvolver verdadeiras amizades.

5. Torne-se um doador. Esta é a sua chave para receber por completo as bênçãos de Deus em sua vida.

6. Renda sua vida diariamente ao Senhor. Esta é a sua chave para tomar decisões e escolhas que irão trazer o maior benefício para sua vida, agora e no futuro.

7. Seja rápido em perdoar. Esta é a sua chave para experimentar a verdadeira liberdade, prosseguir e avançar em sua vida.

O profeta Jeremias falou: "Eu é que sei que pensamentos tenho a vosso respeito, diz o SENHOR, pensamentos de paz e não de mal, para vos dar o fim que desejais" (Jeremias 29.11). Ao dar estes sete passos de fé, você verdadeiramente caminhará para um maravilhoso futuro cheio de esperança! Não apenas hoje e amanhã... mas para sempre.

4. Enjoy consistent fellowship with other Christians. That's your key to growing in faith and to developing genuine friendships.

5. Become a giver. That's your key to receiving the fullness of God's blessings into your life.

6. Daily surrender your life to the Lord. That's your key to making the decisions and choices that will bring the greatest benefit to your life, now and in the future.

7. Be quick to forgive. That's your key to experiencing genuine freedom and to moving forward and upward in your life.

The prophet Jeremiah spoke, "I know the plans that I have for you, declares the Lord, plans for welfare and not calamity to give you a future and a hope" (Jeremiah 29:11). As you take these seven steps of faith, you truly will be walking into a great future and a hope! Not only today and tomorrow...but forever.

Anotações / Notes

Anotações / Notes

Anotações / Notes

Anotações / Notes

Anotações / Notes

Anotações / Notes

Sete Passos em Sua Aventura de Fé

Sinopse

Neste livro, Dr. Michael Youssef conpartilha sete passos onde encoraja cada novo cristão a dar, para que tenha certeza de que seu caminhar com o Senhor está partindo de um bom começo. Do estudo bíblico à oração até a facilidade em perdoar, todos esses são passos que cada cristão deveria praticar diariamente, enquanto vive uma vida para Cristo. Estes são os passos básicos que dão firmeza à fundação para uma aventura da fé cristã.

Seven Steps in Your Faith Adventure

Back-Inside Cover

In this book, Dr. Michael Youssef shares seven steps he encourages every new believer to take to ensure that his or her walk with the Lord gets off to a good start. From Bible study to prayer to being quick to forgive, all are steps every believer should practice every day while living a life for Christ. They're the basics that form a firm foundation for a Christian's faith adventure.

Original em Inglês: “Seven Steps in Your Faith Adventure”

Publicado em português pela Rádio Trans Mundial.
Impresso no Brasil pela Editora Betânia.